史葛紙業公司籌款 助朗奴麥唐納病童

目標十五萬元 去年超額四成

（溫哥華訊）加拿大史葛紙業有限公司今年再次與全加零沽商及消費者合作爲朗奴麥唐納兒童籌募善款基金。

該公司去年籌救濟兒童慈善基金，已捐出十四萬一千七百九十九元（支票）。今年籌款目標爲十五萬元。該朗奴麥唐納兒童慈善基金，旨在協助社團及私人社會人士改善兒童生活，帮助救濟患癌症及其他危害生命之慢性病童家庭。

辦法是：史葛紙業公司每宗出售捐助五仙；另該公司之每宗消費者訂單，則捐助一元。去年，籌款目標十萬元，結果超額百分之四十。

希望今年有更好成績。歡迎各界人士大力支持捐輸善款。查詢電話：六八八・八一三一。傳真機：六四三・五五六一。

余卓生翁歸道山 出殯禮備極榮哀

（溫哥華訊）滄喪處麥春僑彥余卓生翁之喪，經於九月十三日假座暗市黨殯儀館，舉行出喪歸土禮，安葬於伙市蘭墓園。親臨致祭執紼男女宗誼甚衆，座無虛席。靈堂滿佈輓聯，花圈林立，莊嚴肅穆。

宗教儀式過後，中式祭禮由黃石民主持。先請全體起立向余翁靈前靜默一分鐘，繼由周紀常恭讀誄詞。禮生黃英傑、李典。主祭余煦和，陪祭余發强、容羨、謝天白、鄭子英。主祭、陪祭、向靈前行一鞠躬禮後，並請主祭獻花。僑團代表獻花者有：劉振强，友好黃揚一、黃紀强、莫偉鄉、黃兆良、簡許邦。

講述余翁生平行狀黃孔維。代表孝眷致哀謝余發强，並報告孝眷秉承余翁遺志捐助如下僑團經費：

台山會館壹佰元、余風采風、台山耆英部、全加中華總會館、中華文化研究協會藝林音樂社、華僑公立學校、國民黨總支部及溫哥華分部、怡廬書報社，以上之九處每位伍拾元。

扶柩：劉振强、黃金暖、李威、何壽保、伍華康、蘇俊。登記：李維滚、黃會延，派利是：梁恒昌。

下午四時假座香港酒樓設素餐十席酬謝。

卑詩乒乓球會主辦 乒乓球賽角逐者衆

（溫哥華訊）由卑詩省乒乓球公會主辦之一九九零年度、溫哥華及太平洋西北岸乒乓球公開賽，已於本月（九月）八日及九日，假本市近東四十三街之堅盛頓社區中心舉行。

是次參加公開賽者人數甚衆，總共五十九人，其中美國選手十六人，包括俄勒崗州及華盛頓州之選手及州際隊。經過二日角逐後，已於日昨（九日）下午六時圓滿結束。茲將成績列下：

單打：劉永江勝陳小雯，成績二十一比十六，二十一比十六，二十一比十五。雙打：陳小雯及劉永江勝何善勤及 Pham Hung，成績二十一比十四，二十一比十四。

女子組，單打：陳小雯勝陳影美，成績二十一比五，二十五比四。

混合賽：2200分以下組 Paul Judo 勝何善勤，成績十八比二十一，二十一比十五。

2000分以下組陳凱明勝 Hau Lam，成績二十二比二零，二十一比十七。

1800分以下組吳仲良勝蔡進明，成績二十一比十四，二十一比十四。

1500分以下組 Durcan Ngai 勝 Narman Nga 成績，二零比二十二，二十一比八，二十一比十九。

1200分以下組 Joe Ein 勝 Johnathan Cartwright，成績二十一比十六，二十一比十八。

900分以下組，汪光勝李健忠，成績二十一比十八，二十一比十七。

3600分以下組雙打：陳影美及 Johnatham Cartwright 勝蕭錦芳及 Naomi Ko 成績二十一比九，二十一比十四。2800分以下組雙打：陳景美及 Johnatham Cartwright 勝黃永昌及邢亦文，成績二十一比十七，二十一比十八。

中年人組（四十歲以上）單打：Jim Scott（美）勝 Tim Fng（加），成績二十一比十七，二十一比十八。

隊際賽：第一名：卑詩省隊（加）；第二名俄勒崗州隊（美）；第三名華盛頓州隊（美）。

華耆英會 中秋聚餐

（雲訊）溫哥華華人耆英會，定於十月八日（星期一）上午十一時，在士達孔拿社區中心舉行慶賀中秋節聚會，節目豐富，除有聚餐外，並有歌唱遊戲猜謎及抽獎等。

餐券每位五元正。定於九月廿四日在該會辦公時間內發售，希各會員踴躍參加是盼。查詢電話：二五一・四九四五。

雲埠余風采堂 祝忠襄公寶誕

（雲訊）本埠余風采堂定期九月廿二日（星期六）正午十二時，在堂所禮堂虔備三牲酒醴拜祭姑祖，慶賀余忠襄公寶誕，茶餐饗衆。希各堂員踴躍參加。

遼寧八十一歲老人 以食螞蟻對抗老病

（瀋陽電）遼寧省新金縣八十一歲老人姜長文，食螞蟻第五年，頭暈、耳鳴、腰腿病痊癒，第十年，竟奇跡般長出新牙齒。

姜長文六十歲時患上了高血壓、關節炎病。經常頭暈、耳鳴、全身痛，牙齒全部脫落了。後來，他聽說吃螞蟻能健身、治病、便尋訪到採集螞蟻的方法，並將曬乾的螞蟻烘焦，研成粉再加糖，用鍋炒，形成顆粒狀，用小鐵盒裝著，方便時就吃上幾粒（每粒約一克）。堅持五年，病症全好了，第十年竟奇跡般長出新牙齒。更爲奇怪的是，一些昆蟲對姜老漢望而生畏，臭蟲不咬他，連蚊子都繞身而過。姜長文老人說：「我覺得身上有種氣味讓它們怕。」

如今八十一歲的姜長文，精神抖擻，動作利落，耳不聾，眼不花。看上去只有五、六十歲的樣子，他還時常與孫子一同上山砍柴，七、八十斤重的柴背在肩上，一口氣走上二里地。

以研究螞蟻配藥治病而成名的吳至成教授不久前訪問了姜長文老人。他認爲姜長文食蟻後的情況並非罕見，近十年來國內外發現食蟻長壽老人屢見不鮮，姜長文只是他親眼見到的一例。他根據中醫原理和多年實踐得出結論：應用螞蟻抗衰老和治療免疫功能紊亂的疾病是大有可爲的。

龍城戲院
1660 EAST BROADWAY TEL: 872-7171
紅塵飛龍
許冠傑・張曼玉・利智
吳家麗・李麗珍
9月14/15日龍城午夜場 11:30pm
最佳賊拍檔
莫少聰・苗僑偉・郭秀雲

新寶戲院
ABERDEEN CENTER 4151 HAZELBRIDGE WAY
RICHMOND B.C. TEL: 279-9399
1:00pm 3:30pm 及9月14/15日加開午夜場11:45pm
5:30pm 7:30pm 及9:30pm 放映：
一個都市麗人 豐盛人生之旅…
祝福
王祖賢 張學友 張國榮 馬午
葉蘊儀 鄭裕玲 奏漢
人間道

邵氏大戲院 684-7733
254 E. HASTINGS STREET
放映時間 正片 9:30，副片 7:30
性愛美人計
猛虎發火
台灣成人片
星期五、六 午夜場 泡妞敢死隊

遠東戲院
免費室內停車場
2290 COMMERCIAL DRIVE VAN. TEL:(604)254-7222
浪漫殺手
自由人
他 完結了多少人的生命！
她 傷過多少次心……
必定找到幸福
任達華・王祖賢・陳鳳芝・劉兆銘 主演
副片 法內情大結局 劉德華 葉德嫻 奏沛・羅烈
星期五、六 午夜場11:20 客途秋恨 許鞍華導演 張曼玉 陸小芬 領銜主演

FOX Cinema 18+
Main at 7th Ave. 874-3116
成人電影院 有冷氣
35 MM 彩色電影
兩部成人電影 Graded XXX
$3.00 AFTER 11pm DAILY
SEPT 12 - 18 1990
ECSTASY GIRLS
*** Joanna Storm
CO-ED TEASERS
*** Louise Parsons
WARNING
COMPLETELY CONCERNED WITH SEX
B.C.DIRECTOR
放映時間由上午十一時至深夜
特別雙人座 成人 $5.00 老人 $3.00 夫婦 $8.00
五時後免費泊車在戲院後面

新聲戲院
150 EAST HASTINGS STREET, TEL: 688-3868
周星馳 周慧敏 陳惠敏 成奎安
風雨同路
副片 法律無情 萬梓良・蘊碧霞
9月14/15日新聲午夜場 至尊計狀元才 譚詠麟・劉德華・李嘉欣

HAIDA THEATRE
3215 KINGSWAY • 435-2333
加拿大首創情侶廂座乾淨的戲院
每星期有新戲放映
成人電影 性感新潮 香艷刺激
NIGHT PROWLERS
VIDEOS ON SALE XXXXX CREAMY CHEEKS
PLUS 2nd EROTIC FILM FROM 11 AM
18+

爲你保留好時光
金寶貝 一小時冲印
特價彩色 入籍相、護照相 各兩張 $9.95 送回相底
一小時有取
凡冲晒菲林 送5"×7"一張
冲晒時 多晒一套
24張 只收1.99
36張 只收2.99
溫哥華 唐人街 NOVA SCOTIA BANK 隔壁 433 COLUMBIA ST.
電話：688-8148
（國泰用戶，另有特價優待）

KING'S AQUARIUM
魚王觀賞魚專門店
專售各國鹹水魚、各式金魚錦鯉，種類繁多，可特別代客訂魚，常備特價套裝魚缸，生猛及急凍蟲蝦等，價錢公道。分店新張期間，所有魚糧、氣泵等雜物一律八折優待，且凡購滿$30以上者可獲贈精美禮物一份送完即止。
748 E. Hastings street Vancouver, B. C. Tel: (604)253-2633
#1-3345 Fraser street Vancouver, B. C. Tel: (604)872-6005

萬成肉食中心
MAN SING MEAT CENTRE
片打東街 二二四號 電話：681-4491
價錢實際 歡迎惠顧
探親攜帶手信 送禮自奉佳品
大特價酬賓
特製風乾 特瘦白油腸 鴨肝腸 450g（大包裝）每包$3.70 375g（細包裝）每包$3.10
本埠各零售商同價發售
顧客惠上七天營業 服務週到 貨靚價實
牛仔筋 咖喱尤魚 咖喱鷄 炆牛什 特製燻蹄 南乳豬手 柱候牛腩 蠔油鴨掌 家鄉扣肉 豉椒鳳爪
特製柱候鴨
特設熟餸部門
特製臘味 肥鷄大鴨 燒味鹵味 新鮮肉類
專營
歡迎零沽批發

司公食肉昌元
DOLLAR MEAT STORE LTD.
266 EAST PENDER STREET VANCOUVER B.C.
PHONE: 681-1052 七天營業
馳名琵琶鴨 掛爐鴨 脆皮大乳鴿 爽嫩白切鷄 美味桂花腸 鮮明肉類 承接金豬肉
本公司自置設備一流新工場 特製白油腸及特瘦白油腸，鮮鴨干腸，油王臘鷄，臘梅肉餅。
探親攜帶手信 送禮自奉佳品
大特價酬賓
特製風乾 特瘦白油腸 鴨肝腸 450g（大包裝）每包$3.70 375g（細包裝）每包$3.10
本埠各零售商同價發售
歡迎僑胞駕臨選購

華安公司書店
VAN CHINA TRADE CENTRE
263 E. HASTINGS ST., VAN. B.C. V6A 1P2
TEL. 681-8531
本公司已於八月一日遷往喜市定東街二六三號繼續營業。僑胞光顧，請移玉步，敬希垂注。

VANCOUVER CASINO
娛樂節慶錦標賽高額注碼$5.00
冷氣開放・免費於下午車場
更換卡式卡士設備，輪盤、10張21點桌、骰桌
Royal Mandarin Centre
611 Main Street (& Keefer)
Vancouver, B.C. 文華二樓
下午六時至凌晨二時
（每星期7天營業）
Government Control Sponsored by your Local Charities
詳情請電：253-4263 24小時
SUPPLIER VANCOUVER CASINO SUPPLY INC.
如團體有興趣舉辦 CASINO
請電：253-0013
文華二樓
地方更闊大 燈色更光猛
歡迎各界人事參觀
Blackjack ★ Roulette ★ Sicbo

加拿大永康人壽保險公司
The Citadel Assurance
105-1281 W. Georgia
Van. B. C. V6E 3J7
Re: 324-2039
Bus: 684-6381
QUON ENG
華人高級代理 伍偉權
對燕梳研究近有三十年之經驗，個別之所需各有不同，凡對兒女大學教育保險金，家庭保險，房屋抵押，疾病和意外保險入息保險減低入息稅，退休儲蓄金，生意股東等各種保險，如蒙垂詢，請賜電話，極表歡迎。